



DELTAKERTREFF SAMTALE MED REGISSØRENE

SKYLINE FREDAG KL. 18.00

Norsk kortfilm 1
Norsk kortfilm 2
Norsk dokumentar 1
Norsk dokumentar 2

SKYLINE SØNDAG KL. 16.00

Norsk kortfilm 5
Norsk kortfilm 6
Norsk dokumentar 5
Norsk dokumentar 6

SKYLINE SØNDAG KL. 21.00

Internasjonal kortfilm 1-6

SKYLINE LØRDAG KL. 16.30

Norsk kortfilm 3
Norsk kortfilm 4
Norsk dokumentar 3
Norsk dokumentar 4

SKYLINE MANDAG KL. 14.00

Norsk kortfilm 7
Norsk kortfilm 8
Norsk dokumentar 7
Norsk dokumentar 8

Deltakertreffene ledes av filmkritiker og barnefilmkonsulent i Film&Kino, Tonje Hardersen og redaktør og filmkritiker i Film&Kino, Kalle Løchen. Hardersen leder deltakertreff for fjerde år på rad, mens Kalle Løchen er en veteran på Kortfilmfestivalen og har ledet deltakertreffene siden tidlig nittital. Med ett glass i den ene hånden og mikrofon i den andre er de entusiastisk til stede med spørsmål og synspunkter på årets norske kortfilmer. Regissørene får her fortelle og forklare hvordan og hvorfor de har laget nettopp den filmen de har laget.

Her kan også publikum komme til orde med spørsmål og meninger. Enten du nettopp har laget filmen eller nettopp har sett den, er dette en sjelden sjanse til å luften spørsmål du sitter inne med.

«Meet the Filmmakers» will be hosted by Tonje Hardersen, film critic and children's film consultant at Film&Kino, and Kalle Løchen, film critic and editor of the film periodical Film&Kino. Hardersen will host the event for the fourth year running, while Kalle Løchen is a Grimstad veteran and has been hosting this event since early nineties. With a pint in one hand and a microphone in the other, these enthusiastic hosts will ask questions and present their opinions on this year's Norwegian short films. Here the directors have the opportunity to talk about their films and to explain how and why they made them precisely the way they did.

Of course, questions from the audience are welcome as well. If you made the film or just watched it, this is a rare opportunity to talk about any issue you may have on your mind.

DOLBYOPPSUMMERING DOLBY LYDPRIS/BEST SOUND AWARD

PAN MANDAG KL 14.00

Dolby-juryen vil som vanlig foreta en lydoppsummering med utgangspunkt i lydarbeidet på de norske kortfilmene. Alle filmskaperne og interesserte oppfordres til å bli med på denne oppsummeringen som foregår i Pan mandag kl 14.00. Etter to års fravær ledes juryen av han som introduserte lydprisen for 16 år siden, Ioan Allen fra Dolby Laboratories. Juryen legger vekt på hvor godt lyden hjelper filmen – i hvilken grad hjelper lyden til å fortelle historien og har filmskaperen vist forståelse for lyd som en kunstart som skal gå inn i samspill med bildet? På avslutningen deler juryen (s. 13) ut the Dolby Sound Award, gitt av Dolby Laboratories Inc.

As usual, the Dolby Jury will present a summary based on the use of sound in the Norwegian short films. All filmmakers and other interested parties are hereby encouraged to participate in this event, which takes place in Pan on Monday, 2 pm. After two years of absence, the jury is led by the person who introduced this sound award sixteen years ago, Ioan Allen of Dolby Laboratories. The jury will ask questions as: How well does the sound support the film as a whole, to which degree does the sound help the storytelling and has the filmmaker demonstrated an understanding of sound as an art that should interact with the images? During the closing ceremony, the jury (see page 13) will present the Dolby Sound Award, given by Dolby Laboratories Inc.